VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM **GEBIET DES PATENTWESENS**

Absender: MIT DER INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN PRÜFUNG BEAUFTRAGTE BEHÖRDE

An:

Postfach 22 16 34 D-80506 München **ALLEMAGNE**

SIEMENS AKTIENGEBEGSORS AM Mch P

MAY 1 8 2006

MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERSENDUNG DES INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN BERICHTS ZUR PATENTIERBARKEIT

(Regel 71.1 PCT)

Absendedatum

(TagMonatUahr)

18.05.2006

Prioritätsdatum (TaqMonatUahr)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts

2003P19019WO

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2005/050353

Internationales Anmeldedatum (TagMonatUahr) 27.01.2005

05.02.2004

WICHTIGE MITTEILUNG

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT ET AL.

UU

- 1. Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß ihm die mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde hiermit den zu der internationalen Anmeldung erstellten internationalen vorläufigen Bericht zur Patentierbarkeit, gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen, übermittelt.
- 2. Eine Kopie des Berichts wird gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen dem Internationalen Büro zur Weiterleitung an alle ausgewählten Ämter übermittelt.
- 3. Auf Wunsch eines ausgewählten Amts wird das Internationale Büro eine Übersetzung des Berichts (jedoch nicht der Anlagen) ins Englische anfertigen und diesem Amt übermitteln.

4. ERINNERUNG

Zum Eintritt in die nationale Phase hat der Anmelder vor jedem ausgewählten Amt innerhalb von 30 Monaten ab dem Prioritätsdatum (oder in manchen Ämtern noch später) bestimmte Handlungen (Einreichung von Übersetzungen und Entrichtung nationaler Gebühren) vorzunehmen (Artikel 39 (1)) (siehe auch die durch das Internationale Büro im Formblatt PCT/IB/301 übermittelte Information).

lst einem ausgewählten Amt eine Übersetzung der internationalen Anmeldung zu übermitteln, so muß diese Übersetzung auch Übersetzungen aller Anlagen zum internationalen vorläufigen Bericht zur Patentierbarkeit enthalten. Es ist Aufgabe des Anmelders, solche Übersetzungen anzufertigen und den betroffenen ausgewählten Ämtern direkt zuzuleiten.

Weitere Einzelheiten zu den maßgebenden Fristen und Erfordernissen der ausgewählten Ämter sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

Der Anmelder wird auf Artikel 33(5) hingewiesen, in welchem erklärt wird, daß die Kriterien für Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit, die im Artikel 33(2) bis (4) beschrieben werden, nur für die internationale vorläufige Prüfung Bedeutung haben, und daß "jeder Vertragsstaat (...) für die Entscheidung über die Patentfähigkeit der beanspruchten Erindung in diesem Staat zusätzliche oder abweichende Merkmale aufstellen" kann (siehe auch Artikel 27(5)). Solche zusätzlichen Merkmale können z.B. Ausnahmen von der Patentierbarkeit, Erfordernisse für die Offenbarung der Erfindung sowie Klarheit und Stützung der Ansprüche betreffen.

Name und Postanschrift der mit der Internationalen Prüfung beauftragten Behörde

Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 epo nl Fax: +31 70 340 - 3016

Berthon, C

Tel. +31 70 340-1001

Bevollmächtigter Bediensteter



VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

(Kapitel II des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 2003P19019WO		WEITERES VORO	SEHEN	slehe Formblatt PCT/IPEA/416		
Internationales Aktenzeichen PCT/EP2005/050353		Internationales Anmelo 27.01.2005	ledatum (TagMonatUahr)	Prioritätsdatum (TagMonatUahr) 05.02.2004		
Internationale Patentidassifikation (IPC) oder nationale Klassifikation und IPC INV. H04J14/06						
Anmelder SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT ET AL.						
1.	 Bei diesem Bericht handelt es sich um den internationalen vorläufigen Prüfungsbericht, der von der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde nach Artikel 35 erstellt wurde und dem Anmelder gemäß Artikel 36 übermittelt wird. 					
2.	Dieser BERICHT umfaßt insge	samt 5 Blätter einschließ	lich dieses Deckblatts.			
3.						
•	_			ur dahai handali aa alah		
	a. (an den Anmelder und das Internationale Büro gesandt) insgesamt Blätter; dabei handelt es sich um Blätter mit der Beschreibung, Ansprüchen und/oder Zeichnungen, die geändert wurden und diesem Bericht zugrunde liegen, und/oder Blätter mit Berichtigungen, denen die Behörde zugestimmt hat (siehe Regel 70.16 und Abschnitt 607 der Verwaltungsvorschriften).					
	Blätter, die frühere Blätter ersetzen, die aber aus den in Feld Nr. 1, Punkt 4 und im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde eine Änderung enthalten, die über den Offenbarungsgehalt der internationalen Anmeldung in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgeht.					
	b. (nur an das Internationale Būro gesandt) insgesamt (bitte Art und Anzahl der/des elektronischen Datenträger(s) angeben), der/die ein Sequenzprotokoll und/oder die dazugehörigen Tabellen enthält/enthalten, nur in elektronischer Form, wie im Zusatzfeld betreffend das Sequenzprotokoll angegeben (siehe Abschnitt 802 der Verwaltungsvorschriften).					
4.	4. Dieser Bericht enthält Angaben zu folgenden Punkten:					
	☐ Feld Nr. I Grundlage de	es Berichts				
	☐ Feld Nr. II Prioritāt					
	Feld Nr. III Keine Erstelli Anwendbarke	ung eines Gutachtens übe eit	er Neuheit, erfinderische	Tätigkeit und gewerbliche		
	☐ Feld Nr. IV MangeInde E	inheitlichkeit der Erfindun	g			
	Feld Nr. V Begründete F und der gewe	Feststellung nach Arikel 3 erblichen Anwendbarkeit;	5(2) hinsichtlich der Neul Unterlagen und Erklärun	neit, der erfinderischen Tätigkeit gen zur Stützung dieser Feststellung		
	☐ Feld Nr. VI Bestimmte ar	ngeführte Unterlagen				
	☐ Feld Nr. VII Bestimmte M	ängel der internationalen	Anmeldung			
	☐ Feld Nr. VIII Bestimmte Be	emerkungen zur internatio	nalen Anmeldung			
Datum der Einreichung des Antrags			Datum der Fertigstellung	dieses Berichts		
28.11.2005			18.05.2006			
Name und Postanschrift der mit der internationalen vorläufigen			Bevollmächtigter Bediens	teter		
Prüfung beauftragten Behörde Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 epo nl Fax: +31 70 340 - 3016		Roldán Andrade, J Tel. +31 70 340-2579				
			161. TO 1 10 340-23/9	. Other same		

\$0.1588023 iAP20 Rec'd PCT/PTO 01 AUG 2006

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2005/050353

_	Feld Nr.	I Grundlage des Ber	ichts .			
1.	Hinsichtl	Hinsichtlich der Sprache beruht der Bescheid auf				
	⊠ der	der internationalen Anmeldung in der Sprache, in der sie eingereicht wurde.				
	es s □ ii □ \	sich um die Sprache der nternationale Recherch Veröffentlichung der inte	nationalen Anmeldung in die folgende Sprache , bei der Übersetzung handelt, die für folgenden Zweck eingereicht worden ist: e (nach Regeln 12.3 a) und 23.1 b)) rnationalen Anmeldung (nach Regel 12.4 a)) Prüfung (nach Regeln 55.2 a) und/oder 55.3 a))			
2.	Hinsichtlich der Bestandteile* der internationalen Anmeldung beruht der Bericht auf (<i>Ersatzblätter, die dem</i> Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt):					
	Beschreibung, Seiten					
	1-5		in der ursprünglich eingereichten Fassung			
	Ansprüche, Nr.					
	1-8		in der ursprünglich eingereichten Fassung			
	Zeichnur	ngen, Blätter	•			
	1/2, 2/2		in der ursprünglich eingereichten Fassung			
	☐ eine Sequenz	em Sequenzprotokoll un zprotokoll	d/oder etwaigen dazugehörigen Tabellen - siehe Zusatzfeld betreffend das			
3.	 Aufgrund der Änderungen sind folgende Unterlagen fortgefallen: □ Beschreibung: Seite □ Ansprüche: Nr. □ Zeichnungen: Blatt/Abb. □ Sequenzprotokoll (genaue Angaben): □ etwaige zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben): 					
4.	 □ Dieser Bericht ist ohne Berücksichtigung (von einigen) der diesem Bericht beigefügten und nachstehend aufgelisteten Änderungen erstellt worden, da diese aus den im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgehen (Regel 70.2 c)). □ Beschreibung: Seite □ Ansprüche: Nr. □ Zeichnungen: Blatt/Abb. □ Sequenzprotokoll (genaue Angaben): □ etwaige zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben): 					
 Wenn Punkt 4 zutrifft, können einige oder alle dieser Blätter mit de "ersetzt" versehen werden. 						

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2005/050353

Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Artikel 35 (2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

1. Feststellung

Neuheit (N)

Ja: Ansprüche 2-8

Nein: Ansprüche 1

Erfinderische Tätigkeit (IS)

Ja: Ansprüche

Nein: Ansprüche 1-8

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA)

Ansprüche: 1-8

Nein: Ansprüche:

Ja:

2. Unterlagen und Erklärungen (Regel 70.7):

siehe Beiblatt

Zu Punkt V

Begründete Feststellung hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Die Dokumente D4-D6 wurden im internationalen Recherchenbericht nicht angegeben. Eine Kopie der Dokumente liegt bei.

D4: EP 1 330 054 (FUJITSU LIMITED) - 23.07.2003

D5: US 2002186435 (Shpantzer et al.) - 12.12.2002

D6: XP000326776. POLARIZATION STATE AND PHASE NOISE INSENSITIVE POLSK PHASE-DIVERSITY HOMODYNE SYSTEM IN COHERENT OPTICAL COMMUNICATIONS (Ichiro Seto et al.) S.743-747 - ICC'92

Es wird auch auf das folgenden Dokument vom internationalen Recherchenbericht verwiesen:

D7: WO 03/096584 A (SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT; GOTTWALD, ERICH; HECKER, NANCY; PAETSCH, W) 20. November 2003 (2003-11-20)

1. Die vorliegende Anmeldung erfüllt nicht die Erfordemisse des Artikels 33(1) PCT, weil der Gegenstand des Anspruchs 1 im Sinne von Artikel 33(2) PCT nicht neu ist.

Dokument D4 offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument):

Verfahren zur optischen Übertragung eines Polarisations-Multiplexsignals, dass zwei orthogonale Datensignale aufweist, deren Trägersignale die selbe Wellenlänge aufweisen und durch Datensignale moduliert werden, worin die Trägersignale um 90° gegeneinander phasenverschoben werden (Absatz 17, 18 und 30, und Abbildung 2B)

Der Gegenstand des Anspruchs 1 ist daher nicht neu (Artikel 33(2) PCT).

Dieser Anspruch wird auch durch Dokument D5 abgedeckt (Absatz 60 - Absatz 65 und Abbildung 4) Spalte 4, Zeile 50- Spalte 6, Zeile 25). Auch in Dokument D6 (Abbildung 1) das Prinzip der Erfindung ist abgedeckt.

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ZUR PATENTIERBARKEIT (BEIBLATT)

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2005/050353

- 2. Die abhängigen Ansprüche 2-8 enthalten keine Merkmale, die in Kombination mit den Merkmalen irgendeines Anspruchs, auf den sie sich beziehen, die Erfordemisse des PCT in bezug auf Neuheit bzw. erfinderische Tätigkeit erfüllen, siehe z.B. das Dokument D5 (Absatz 56 und Abbildung 4), oder D7 und die entsprechenden im Recherchenbericht angegebenen Textstellen.
- 3. Der Gegenstand der Ansprüche 1-8 betrifft ein Verfahren zur optischen Übertragung eines Polarisations-Multiplexsignals und hat somit eine gewerbliche Anwendbarkeit.